



Accessories

Accesorios

Accessoires

Acessórios

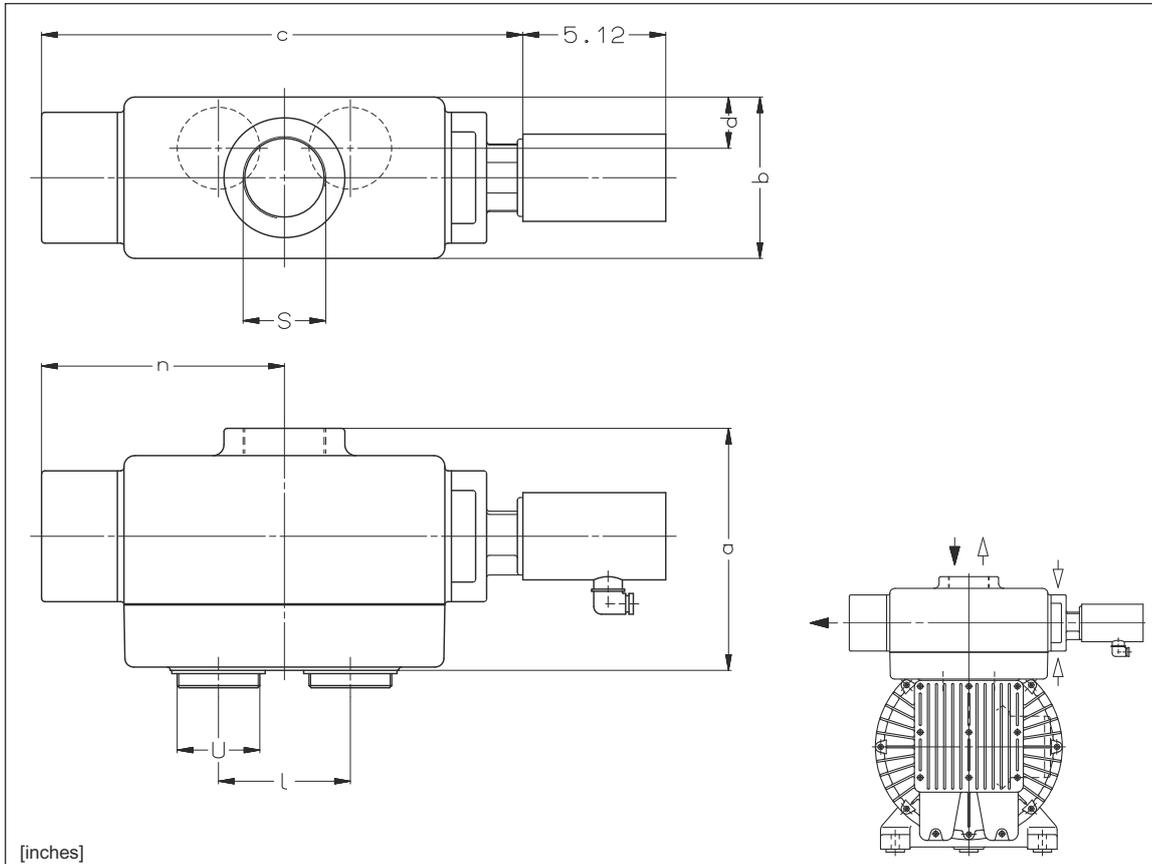
ZWS

ZWS 61 (00) - (05)

ZWS 83 (00) - (02)

ZWS 96 (00)

ZWS 131 (00) - (02)



[inches]

ZWS	Change over valve	Válvula conmutadora	Inverseur de dé bit	Permuta de válvula
-----	-------------------	---------------------	---------------------	--------------------

ZWS	Part no.	S	U	[inches]					
				a	b	c	d	l	n
61 (00)	202296	G 1½	G ¾	5.59	3.94	12.68	0.98	2.76	6.10
61 (01)	202297	G 1½	G 1	5.59	3.94	12.68	1.14	2.76	6.10
61 (02)	202298	G 1½	G 1	5.59	3.94	12.68	1.02	3.07	6.10
61 (03)	202299	G 1½	G 1¼	5.59	3.94	12.68	1.38	3.07	6.10
61 (04)	202300	G 1½	G 1¼	5.59	3.94	12.68	1.46	3.54	6.10
61 (05)	202301	G 1½	G 1½	5.59	3.94	12.68	1.46	3.54	6.10
83 (00)	201822	G 2	G 1½	7.28	5.12	15.16	1.50	3.54	7.76
83 (01)	202156	G 2	G 2	7.28	5.12	15.16	1.61	3.54	7.76
83 (02)	202157	G 2	G 2	7.28	5.12	15.16	1.77	4.72	7.76
96 (00)	206124	G 2½	G 2½	8.74	5.91	17.24	1.85	4.72	8.70
131 (00)	206133	G 3	G 3	10.51	7.09	18.03	2.13	5.28	9.09
131 (01)	206224	G 3	G 3	10.51	7.09	18.03	2.13	5.67	9.09
131 (02)	206907	G 3	G 4	10.51	7.09	18.03	2.68	6.30	9.09

When using a change over valve the pressure differences on the curves for pressure and vacuum operation could be reduced by 10 - 20 %. Standard supply voltage for the solenoid valve is 230 V. Other voltages can be supplied upon request.

Cuando se use una válvula de conmutación, las diferencias de presión en las curvas para la operación con presión y vacío podrían reducirse entre un 10 y un 20%. La energía estándar para la válvula de solenoide es 230 V. Se pueden suministrar piezas con otros voltajes a pedido de los interesados.

Selon la taille, les pressions différentielles (vide ou pression) peuvent être minorées de 10 à 20 %. Tension standard 230 V. Autre tension selon demande.

Ao se utilizar uma válvula de permuta, as pressões diferenciais sobre as curvas na operação de pressão e a vácuo podem ser reduzidas de 10 a 20%. A voltagem padronizada fornecida para a válvula de solenoide é de 230 V. Outras voltagens podem ser fornecidas a pedido.

ZA 911/1

3.8.93

Rietschle Inc.

7222 Parkway Drive

Hanover, MD 21076 USA

☎ 410-712-4100

Fax 410-712-4148

E-Mail:

info@rietschlepumps.com

http://

www.rietschlepumps.com



Accessories

Accesorios

Accessoires

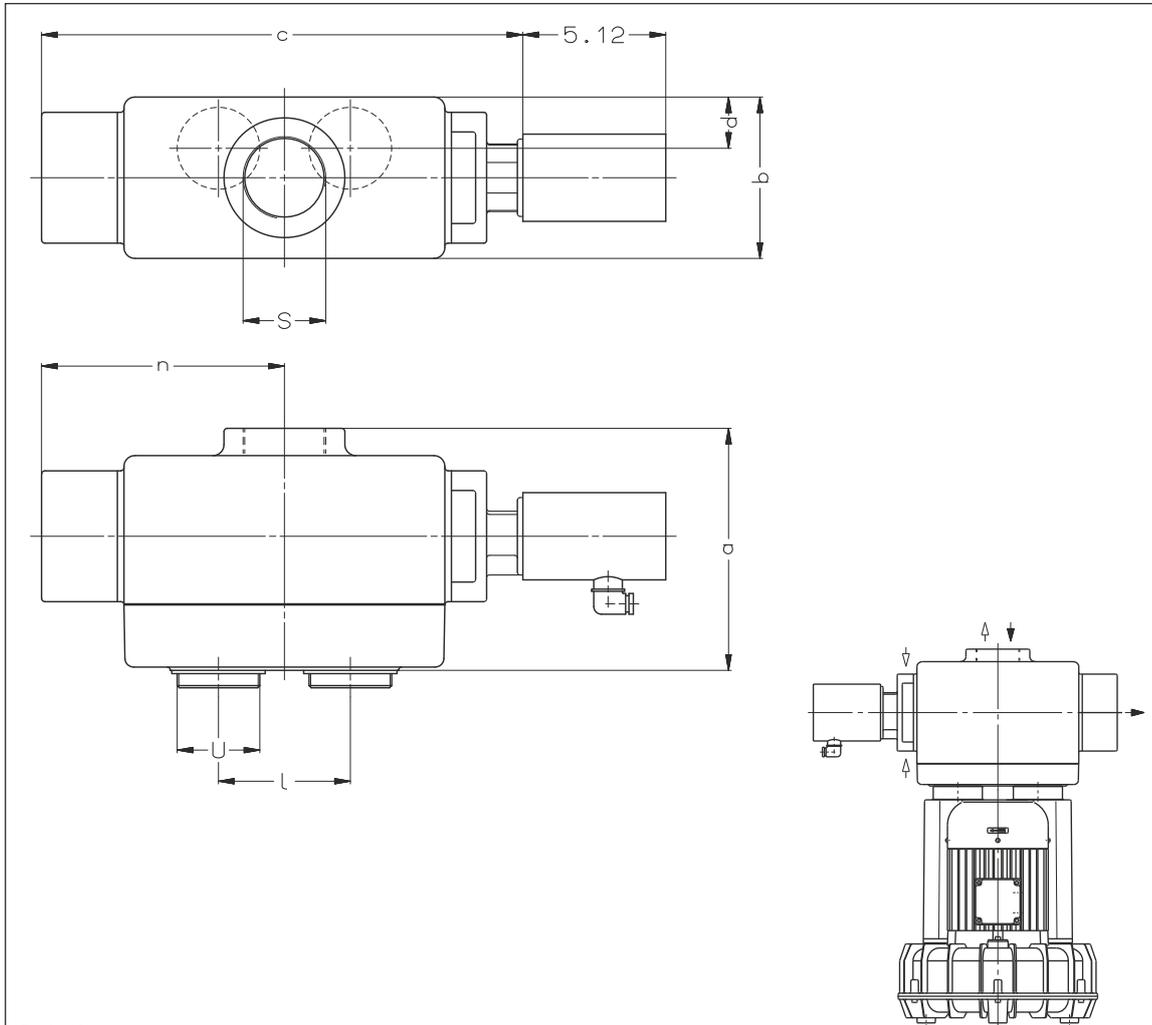
Acessórios

ZWS

ZWS 61 (10) - (12)

ZWS 83 (10) - (12)

ZWS 131 (10)



[inches]

ZWS	Change over valve	Válvula conmutadora	Inverseur de dé bit	Permuta de válvula					
<b>ZWS</b>	<b>Part no.</b>	<b>S</b>	<b>U</b>	<b>[inches]</b>					
				<b>a</b>	<b>b</b>	<b>c</b>	<b>d</b>	<b>l</b>	<b>n</b>
61 (10)	209533-0105	G 1/2	G 1	4.61	3.94	12.68	1.46	4.09	6.10
61 (11)	209534-0115	G 1/2	G 1/4	4.61	3.94	12.68	1.46	4.33	6.10
61 (12)	209535-0125	G 1/2	G 1/2	4.61	3.94	12.68	1.46	4.33	6.10
83 (10)	209536-0105	G 2	G 2	6.10	5.12	15.16	2.09	5.26	7.76
83 (11)	209537-0115	G 2	G 2	6.10	5.12	15.16	2.09	5.51	7.76
83 (12)	209538-0125	G 2	G 2	6.10	5.12	15.16	2.09	6.10	7.76
131 (10)	209900-0105	G 3	G 3	8.54	7.09	18.03	2.87	7.13	9.09

When using a change over valve the pressure differences on the curves for pressure and vacuum operation could be reduced by 10 - 20 %. Standard supply voltage for the solenoid valve is 230 V. Other voltages can be supplied upon request.

Cuando se use una válvula de conmutación, las diferencias de presión en las curvas para la operación con presión y vacío podrían reducirse entre un 10 y un 20%. La energía estándar para la válvula de solenoide es 230 V. Se pueden suministrar piezas con otros voltajes a pedido de los interesados.

Selon la taille, les pressions différentielles (vide ou pression) peuvent être minorées de 10 à 20 %. Tension standard 230 V. Autre tension selon demande.

Ao se utilizar uma válvula de permuta, as pressões diferenciais sobre as curvas na operação de pressão e a vácuo podem ser reduzidas de 10 a 20%. A voltagem padronizada fornecida para a válvula de solenoide é de 230 V. Outras voltagens podem ser fornecidas a pedido.

ZA 911/2

1.5.2001

Rietschle Inc.

7222 Parkway Drive

Hanover, MD 21076 USA

☎ 410-712-4100

Fax 410-712-4148

E-Mail:

info@rietschlepumps.com

http://

www.rietschlepumps.com